



UNTERNEHMEN, BETRIEBE UND DIE MENSCHEN DAHINTER

UNTERWEGS IN FLORIDS DORF



Bezirksvorsteher Georg Papai

Vorwort



**Liebe Floridsdorfer Unternehmerinnen,
liebe Floridsdorfer Unternehmer!**

Der Wirtschaftsstandort Floridsdorf war für Wien schon immer von traditioneller Bedeutung. Bekannte Firmen mit ihren großflächigen Produktionsstätten prägten jahrzehntelang das Bild des Bezirks. Zwar ist die Zeit der rauchenden Schlote in der Stadt vorbei, dafür beleben heute neue Gewerbesektoren wie Dienstleistung und Vertrieb, Forschung und Entwicklung die betriebliche Landschaft. In diesem Umfeld bietet sich Floridsdorf als Partner für die Wirtschaft im Hinblick auf Bestand, Expansion und Neuansiedlung an.

Apropos Tradition: Der letzte Markt Transdanubiens befindet sich im Zentrum Floridsdorfs und 39% der Wiener Rebflächen liegen im Bezirk. Damit steht zumindest für den Wiener Weinbau die Bedeutung Floridsdorfs außer Zweifel. Und die Förderung des Schlingermarkts habe ich in den vergangenen Jahren laufend durch wichtige Investitionen in die Infrastruktur vorangetrieben.

Heuer standen die Arbeiten für eine klimafitte Zukunft des Schlingermarkts auf dem Programm: eine neue Bodengestaltung, eine große, begrünte Pergola – ein sogenanntes Nexoradendach - mit Photovoltaikmodulen, mehrere Grünoasen und Baumpflanzungen. Mittlerweile ist unser einst vom Aussterben bedrohter Markt das, was er sein soll: Nahversorger und Kommunikationsdrehscheibe zu gleichen Teilen und für viele Menschen zurecht ein Identitätsmerkmal unseres Bezirks.

Zur weiteren Entwicklung des wirtschaftlichen Umfelds und Unterstützung bei Betriebsansiedlungen habe ich Floridsdorf vor Jahren an das Vienna Business District Management angeschlossen. Der Name ist Geschichte, aber das Angebot bleibt: Seit Jänner 2025 werden die Leistungen der Vienna Business Districts von der Wirtschaftskammer Wien und der Wirtschaftsagentur Wien übernommen. Somit wird die Betreuung noch besser an die Bedürfnisse der Betriebe ausgerichtet und eine noch gezieltere Unterstützung ermöglicht: Ob Immobiliensuche, Infrastruktur, Fragen zu Förderungen und ressourcenschonendem Wirtschaften – hier werden Sie informiert und mit den "richtigen" Stellen und Partner*innen vernetzt.

Ziel aller Maßnahmen ist es, den Wirtschaftsstandort Floridsdorf nachhaltig zu beleben, einer Abwanderung von Betrieben ins benachbarte Niederösterreich entgegenzuwirken und damit - das ist mir ein besonders wichtiges Anliegen – örtlich Arbeitsplätze zu sichern. So sind beispielsweise der Ausbau der Verkehrsinfrastruktur und die Schaffung von Kinderbetreuungseinrichtungen für Beschäftigte in Arbeitsplatznähe Themen, die sowohl von Wirtschaftstreibenden wie auch von Arbeitnehmer*innen nachgefragt werden und für die ich ein offenes Ohr habe.

Hier zeigt sich, die Förderung des Wirtschaftsstandortes Floridsdorf ist nur dem Namen nach ein rein wirtschaftspolitisches Anliegen: Die damit verbundene Sicherung von Arbeitsplätzen und Lebensqualität ist ein sozialer Anspruch, der die Zukunft von uns allen betrifft.

Eine gemeinsame Zukunft, für die sich der Bezirk als starker Partner anbietet!

Ihr Bezirksvorsteher
Georg Papai

Inhaltsverzeichnis

Wir freuen uns in dieser Ausgabe viele Mitglieder der WIRTSCHAFT 21 vorstellen zu dürfen!

Möchten Sie Ihr Unternehmen in der nächsten Ausgabe positionieren? Lassen Sie es uns

wissen! Alle Infos dazu finden Sie unter www.w21.at

Vorwort - Bezirksvorsteher Georg Papai	2
Inhaltsverzeichnis & Impressum	3 - 4
Floridsdorf - Wo Lebensqualität auf Wirtschaft trifft	5 - 6
Einleitende Worte KommR Christa Ornest	7
Jedleseer Großkirtag 2025	8
Änderungsschneiderei Angela Watz-Stevanovic	9
Auf A Tratscherl bei Sascha Kagerer	10
Azalea Schmuck und edles Design	11
Blumen Regina	12
Bücher am Spitz	13
City KFZ	14
Del Missier und Bergmann	15
Elektro Halacek	16
Creative Coiffeur Karin	17
Friseur Karin Eichenthal	18
Frohes Schaffen Catering & Events	19
43. Floridsdorfer Weihnachtsmarkt & Silvestermarkt	20
Gerhard Dimany Masseur	21
Grow Room 21	22
Haarstudio Sandra	23
Heiße Ecke	24
Kamm2Cut	25
1A Installateur	26

Vergnügungsbetriebe Robert Keinrath	27
Klimesch Schuhe	28
Kosmetik Irene Dietz	29
La Creperie	30
Likörstube Franz Sveceny	31
Bestattung Furtner	32
MRVA Sicherheitstechnik	35
Natur im Glas - Peter und Silvia Kubista	36
Optik Kollmayer	37
Porsche Pragerstraße	38
Putzerei Berisha	39
RE/MAX Dreams	40
SAMI International	41
Zum Schwaigerwirt	42
Auto Fachwerkstätte Senn Alexander	43
Star Schlosserei Bostanci	44
Steckerlfisch - Barbara & Thomas Langmaier	45
Szabo & Partner Steuerberatung	46
Trend Küchen	47
Weingut & Heuriger Christ	48
Weingut & Heuriger Karl Lentner	49
Weingut & Heuriger Richard Lentner	50

Floridsdorf - Wo Lebensqualität auf Wirtschaftskraft trifft

Willkommen in Floridsdorf – Wiens grünem Norden. Hier verschmelzen urbanes Leben und Natur zu einem einzigartigen Lebensraum, der für Bewohner:innen, Besucher:innen und Unternehmer:innen gleichermaßen attraktiv ist. Die Alte Donau lädt zum Baden, Rudern und Genießen ein, die weitläufige Donauinsel ist ein Paradies für Sport, Erholung und Freizeit und zahlreiche Parks sowie Grünanlagen wie der Floridsdorfer Wasserpark oder der Paul-Hock-Park schenken Erholung und Lebensqualität im Alltag.



KommR Christa Ornest
Obfrau der WIRTSCHAFT 21

Doch Floridsdorf ist nicht nur ein Ort zum Leben, sondern auch ein Ort zum Arbeiten. Der Bezirk wächst – und mit ihm die Möglichkeiten für Unternehmer:innen. Mit attraktiven Gewerbeflächen, hervorragender Verkehrsanbindung, einer engagierten lokalen Wirtschaft und einem vielfältigen, kaufkräftigen Publikum bietet Floridsdorf beste Voraussetzungen für wirtschaftlichen Erfolg.

Seit über vier Jahrzehnten setzt sich Wirtschaft 21 als überparteiliche Wirtschaftsvereinigung mit Leidenschaft für den Standort ein.

Gegründet 1980, ist der Verein bis heute eine starke Stimme für lokale Unternehmen – unabhängig, ehrenamtlich und frei von politischen Interessen. Vor allem Klein- und Mittelbetriebe profitieren von Sichtbarkeit durch gemeinsame Werbeaktionen, innovative Marketingkampagnen und belebende Veranstaltungen wie den Weihnachtsmarkt, den Jedleseer Großkirtag oder den Ostermarkt. Diese Feste sind längst Tradition geworden – sie fördern nicht nur die Wirtschaft, sondern auch das gesellschaftliche und kulturelle Miteinander im Bezirk.

Floridsdorf ist ein Bezirk mit Zukunft: als Standort für Unternehmen, als Heimat für Familien und als Lebensraum, in dem hohe Lebensqualität, wirtschaftliche Chancen und eine starke Gemeinschaft Hand in Hand gehen. Hier schlägt Wiens grünes Herz – und der Puls der lokalen Wirtschaft.



WIRTSCHAFT 21

Wirtschaft 21 ist mehr als nur ein Verein – es ist das Herzstück der Floridsdorfer Wirtschaft. Mit Leidenschaft setzen wir uns dafür ein, die Kaufkraft im Bezirk zu halten und auszubauen. Gerade in herausfordernden Zeiten ist es wichtiger denn je, Menschen dafür zu gewinnen, regional einzukaufen und die Betriebe vor Ort zu unterstützen. Denn wer in Floridsdorf einkauft, stärkt nicht nur die Unternehmen, sondern auch die Gemeinschaft, in der wir leben.

Unsere Veranstaltungen wie der Weihnachtsmarkt, der Jedleseer Großkirtag oder der Ostermarkt sind längst zu echten Traditionen geworden. Sie bringen Menschen zusammen, schaffen Begegnungen und beleben den Handel. Gleichzeitig sind sie ein starkes Symbol dafür, wie eng wirtschaftliche Aktivität und gesellschaftliches Miteinander verbunden sind.

Als Teil der Wirtschaft 21 profitieren unsere Mitglieder von Sichtbarkeit durch gemeinsame Aktionen, von der Teilnahme an beliebten Veranstaltungen, von einem starken Netzwerk lokaler Unternehmer:innen – und nicht zuletzt von einem ehrlichen, ehrenamtlichen Einsatz für ihre Interessen.

Wirtschaft 21 steht für Zusammenhalt, Regionalität und Zukunft. Gemeinsam machen wir Floridsdorf stark – wirtschaftlich, gesellschaftlich und kulturell.

Das Vorstandsteam der Wirtschaft 21



KR. Christa Ornest
Obfrau der
WIRTSCHAFT 21



Walter Beer
Finanzreferent



KR. Eva Wawra
Stellvertreterin und
Veranstaltungsreferentin



Michael Wawra
Stellvertreter



Christian Karolyi
Stellvertreter

Einleitung



**Liebe Floridsdorferinnen und Floridsdorfer,
liebe Freundinnen und Freunde unserer Betriebe!**

Herzlich willkommen zur neuen Ausgabe von „Unterwegs in Floridsdorf“. Diese Broschüre ist weit mehr als nur ein Wegweiser durch unsere Einkaufsstraßen – sie ist eine Einladung, die Vielfalt, die Qualität und vor allem die Menschen hinter den Geschäften, Betrieben und Märkten kennenzulernen, die unseren Bezirk so lebendig machen.

Floridsdorf ist ein Bezirk mit Herz. Hier trifft Tradition auf Innovation, hier arbeiten Familienbetriebe Seite an Seite mit jungen Unternehmer:innen, hier verbinden sich Handwerkskunst, Kreativität und Leidenschaft zu einer bunten Wirtschaftslandschaft. Jedes Geschäft, jede Werkstatt und jedes Lokal erzählt eine eigene Geschichte – und gemeinsam schreiben sie das Kapitel unserer florierenden Bezirkseconomy.

Gerade in herausfordernden Zeiten wird spürbar, wie wichtig Zusammenhalt ist. Wer in Floridsdorf einkauft, entscheidet sich bewusst für Regionalität, für kurze Wege, für persönliche Beratung und für Qualität, die man spürt. Gleichzeitig stärkt man Arbeitsplätze, unterstützt Familien und trägt dazu bei, dass unser Bezirk auch in Zukunft ein lebenswerter Ort bleibt.

Mit Veranstaltungen wie dem Weihnachts- und Silvestermarkt, dem Ostermarkt oder dem Jedleseer Großkirtag schaffen wir zudem Orte der Begegnung. Sie sind nicht nur wirtschaftliche Impulse, sondern auch kulturelle Höhepunkte, die das Miteinander fördern und zeigen, wie stark das Wir-Gefühl in Floridsdorf ist. Genau dafür setzen wir uns als Wirtschaft 21 seit über vier Jahrzehnten ein – unabhängig, ehrenamtlich und mit voller Leidenschaft.

Als Obfrau erfüllt es mich mit großem Stolz, diese Gemeinschaft vertreten zu dürfen. Gemeinsam mit meinen Vorstandskolleginnen und -kollegen arbeiten wir daran, die Rahmenbedingungen für unsere Unternehmer:innen zu stärken, neue Ideen umzusetzen und Floridsdorf als Wirtschaftsstandort und Lebensraum weiterzuentwickeln.

Ich lade Sie herzlich ein, beim Blättern durch diese Ausgabe Neues zu entdecken, vertraute Betriebe wiederzusehen und sich von der Vielfalt und Herzlichkeit inspirieren zu lassen, die Floridsdorf ausmachen. Unterstützen wir unsere Unternehmen – sie sind es, die mit ihrem Engagement, ihrer Kreativität und ihrem unermüdlichen Einsatz unseren Bezirk prägen.

Lassen Sie uns gemeinsam dafür sorgen, dass Floridsdorf auch in Zukunft so stark, bunt und lebenswert bleibt.

Mit herzlichen Grüßen
Ihre
KommR Christa Ornest
Obfrau Wirtschaft 21

Wirtschaft 21 präsentiert

153.

JEDLESEER

GROSSKIRTAG

EINE VERANSTALTUNG DER WIRTSCHAFT 21

Fr. 05. bis So. 07.09.

EIN FEST FÜR DIE GANZE FAMILIE
TÄGLICH AB 09 UHR BEI FREIEM EINTRITT



Ringelspiele



Live Musik



"Standeln"

JEDLESEE, ANTON BOSCHGASSE / LORETTOWIESE

W21

WIRTSCHAFT 21

WWW.W21.AT

meinkaufstadt.wien

Gefördert durch die
Wirtschaftskammer Wien.

**MEIN
KAUF
STADT
Wien**

Bei Angela wird aus jeder Naht ein kleines Kunstwerk – Änderungsschneiderei mit Herz!

Änderungsschneiderei

Angela Watz-Stevanovic



Angela - Ihre Schneiderin mit Herz und Präzision

Manche Kleidungsstücke sind mehr als Stoff und Nähte – sie sind Erinnerungen, Lieblingsstücke oder treue Begleiter. Wenn sie nicht mehr ganz passen oder kleine Makel bekommen, schenkt ihnen Angela neues Leben. Mit geübter Hand, einem geschulten Auge fürs Detail und viel Geduld sorgt sie dafür, dass alles sitzt wie angegossen.

Ob Änderungen, Maßanfertigungen oder liebevolle Reparaturen – hier zählt nicht nur das Ergebnis, sondern auch die persönliche Beratung. Angela versteht es, auf Wünsche einzugehen und gemeinsam Lösungen zu finden, die Ihre Kleidung wieder zum Strahlen bringen.

Denn jedes Stück verdient eine zweite Chance – und Sie das gute Gefühl, sich darin wieder rundum wohlfühlen.



Kontakt & Info



Jedleseer Straße 74, 1210 Wien



Montag & Dienstag 08:00 - 14:00 Uhr
Mittwoch 08:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag & Freitag 08:00 - 14:00 Uhr



+43(0)680 235 25 15



andi.stevanovic0@gmail.com



[www.w21.at/betriebe/
aenderungsschneiderei-angela/](http://www.w21.at/betriebe/aenderungsschneiderei-angela/)



Ein „Tratscherl“ hier, ein Lachendort - hier pulsiert das Leben von Floridsdorf.

Auf A Tratscherl

bei Sascha Kagerer



Wo Gemütlichkeit auf ein gutes Gespräch trifft.

Im Conrad Lötsch Hof, direkt gegenüber vom Schlingermarkt, lädt das Café „Auf a Tratscherl“ zum Verweilen ein. Hier führt Sascha Kagerer, gelernter Installateur und leidenschaftlicher Gastgeber, seit über vier Jahren das Traditionscafé mit viel Herz und einem Gespür für echte Wiener Kaffeehauskultur.

Zwar hat sich manches verändert – doch das Flair von damals, die Gemütlichkeit und der gute Schmäh sind geblieben. Ob beim Kartenspiel, beim gemeinsamen Fußballschauen oder einfach bei einem gemütlichen Kaffee – hier trifft man sich gerne, hier kennt man sich.

An sonnigen Tagen bietet der kleine Schanigarten den perfekten Platz für ein genussvolles Frühstück und einen Blick auf das bunte Treiben am Markt.

Auch für kleinere Feiern ist das Café bestens geeignet – familiär, unkompliziert und mit viel Herz. Viele Stammgäste halten dem Café seit Jahren die Treue – und neue Gesichter sind jederzeit herzlich willkommen. Kommen's vorbei – auf an Kaffee, a Kipferl und a Tratscherl!



Kontakt & Info



Floridsdorfer Markt 9-14



Montag - Freitag 07:00 - 20:00 Uhr
Samstag 07:30 - 14:00 Uhr
Sonntag geschlossen



+43(0)676 40 70 156



Azalea verzaubert mit Blütenpracht – der Duft des Frühlings für jeden Spaziergang.

AZALEA

Schmuck und edles Design



AZALEA

Schmuck & Edles-Design



Azalea - Juwelen & Uhren

Edelsteine mit Seele. Schmuck mit Charakter.

Inspiziert von der Liebe zu Edelsteinen, der Leidenschaft für Design und der Faszination für die Natur, schafft Azalea einzigartige Schmuckstücke, die mehr sind als bloßer Schmuck – sie sind Ausdruck von Persönlichkeit, Stil und Individualität.

Abdullah Malyar, erfahrener Edelsteinhändler und Schmuckdesigner, widmet sich seit vielen Jahren der Aufgabe, die Einzigartigkeit jedes Steins sichtbar zu machen. Mit geschultem Blick und großem Feingefühl wählt er weltweit nur die schönsten und außergewöhnlichsten Edelsteine aus – jeder einzelne ein Unikat, von höchster Qualität.

Was einst exklusiv auf nationalen und internationalen Messen gezeigt wurde, ist nun für alle zugänglich: Azalea steht für erlesene Kollektionen, individuell gefertigte Schmuckstücke und ein tiefes Verständnis für die Ästhetik und Bedeutung von Edelsteinen.

Azalea – Wo Handwerk auf Hingabe trifft.

Besuchen Sie uns und entdecken Sie ein neues Kapitel von Schönheit – funkelnd, faszinierend und persönlich.



Kontakt & Info



Brünner Straße 2-4/1, 1210 Wien



Montag - Freitag 09:00 - 19:00 Uhr
Samstag 09:00 - 14:00 Uhr
Sonntag geschlossen



+43(0)699 12 08 02 83



office@azaleawien.at



www.azaleawien.at



Blumen Regina bringt Farbe ins Leben – da bleibt kein Tag grau.

BLUMEN REGINA

Mit Liebe gewachsen



Vom kleinen Laden zum floralen Familienunternehmen

Am 28. Mai 1994 verließ der erste Kunde mit einem Blumenstrauß das neu eröffnete Geschäft von **Blumen Regina**. Damals ein kleiner Betrieb mit nur zwei Mitarbeitern – heute ein florierendes Unternehmen mit vier Standorten und rund 90 engagierten Mitarbeiter:innen.

Hinter diesem beeindruckenden Weg steht Gerhard Petrides, dessen unermüdlicher Einsatz, Durchhaltevermögen und Liebe zum Handwerk das Fundament von Blumen Regina bilden. Der Weg war nicht immer leicht – geprägt von Entbehrungen und harter Arbeit. Doch eines stand für ihn nie zur Debatte: **aufgeben war keine Option.**

Mit viel Gespür für Qualität, Kreativität und den persönlichen Wunsch jedes Kunden hat sich Blumen Regina einen Namen gemacht – als verlässlicher Partner für florale Gestaltung zu jedem Anlass.

Ob Hochzeiten, Trauerfloristik, saisonale Dekorationen oder individuelle Sträuße – Blumen Regina steht für Blumen mit Gefühl.

Und die Reise geht weiter – mit Leidenschaft, Erfahrung und einem starken Team an der Seite.



Kontakt & Info



Prager Straße 122, 1210 Wien



Montag - Samstag 07:00 - 19:00 Uhr
Sonn- und Feiertags 08:00 - 17:00 Uhr



+43(0)1 271 63 96



office@blumen-regina.at



www.blumen-regina.at



Bücher am Spitz – der perfekte Ort für Lesefüchse und Entdecker.

Bücher am Spitz

Kettner Walter



Ein Ort für Geschichten. Und für Menschen, die sie lieben.

Seit vielen Jahren ist „**Bücher am Spitz**“ mehr als nur eine Buchhandlung – sie ist Treffpunkt, kultureller Nahversorger und Herzensprojekt von Walter Kettner, der mit viel Engagement, Fachwissen und persönlicher Beratung für jede*n das passende Buch findet.

Ob Bestseller, Kinderbuch, Krimi, Klassiker oder literarische Rarität – bei Bücher am Spitz wird Stöbern zum Erlebnis. Und wer ein bestimmtes Buch sucht, kann auf schnellen Bestellservice und kompetente Hilfe zählen.

Persönlich. Nah. Unabhängig.

Walter Kettner zeigt, dass Buchhandel auch im digitalen Zeitalter lebendig, lokal und unverzichtbar bleibt – ein Platz, an dem man nicht nur Bücher, sondern auch Gespräche und Inspiration findet. Weil ein gutes Buch mehr ist als nur ein Produkt – es ist ein Stück Welt zum Mitnehmen.



Kontakt & Info



Am Spitz 1, 1210 Wien



Montag - Freitag 09:00 - 18:00 Uhr
Samstag 10:00 - 13:00 Uhr
Sonntag geschlossen



+43(0)1 270 15 11



bestellung@buecheramspitz.com



www.buecheramspitz.com



City KFZ: Wo dein Auto Urlaub macht und frisch lackiert zurückkommt.

City KFZ

Alles rund ums Auto



Ihre Werkstatt mit Vertrauen

Ein Auto begleitet seinen Besitzer Tag für Tag – ob in die Arbeit, zum Einkauf oder in den Urlaub. Damit man sich dabei jederzeit sicher fühlen kann, braucht es eine Werkstatt, auf die Verlass ist. Genau hier setzt **City KFZ Technik** an: Mit langjähriger Erfahrung, moderner Ausstattung und einem Team, das sein Handwerk versteht, steht das Unternehmen für Kompetenz und Verlässlichkeit in allen Fragen rund ums Fahrzeug.

Von **Reparaturen** und **Karosseriearbeiten** über **Ölwechsel** bis hin zu **regelmäßigen Inspektionen** wird jedes Detail sorgfältig geprüft und fachgerecht umgesetzt. Auch beim **Reifenservice** oder den wichtigen **saisonalen Checks** sorgt City KFZ Technik dafür, dass jedes Fahrzeug bestens vorbereitet ist – sei es für den Winter, eine lange Reise oder den Alltag.

Dabei geht es nicht nur um Technik, sondern auch um Vertrauen. City KFZ Technik steht für ehrliche Beratung und verständliche Erklärungen, damit Kundinnen und Kunden genau wissen, welche Arbeiten notwendig sind.

Das Ziel: Fahrzeuge nicht nur zuverlässig instand zu halten, sondern auch für rundum sichere Mobilität zu sorgen.



Kontakt & Info



Jedleseer Straße 56, 1210 Wien



Mo. - Fr. 08:00 - 12:00 | 13:00 - 17:30 Uhr
Sa. 09:00 - 12:00 | 12:30 - 14:00 Uhr



+43(0)1 347 14 72, +43(0)660 610 67 00



office@citykfz.wien



www.citykfz.wien



Del-Missier & Bergmann – Kompetenz, die man hören kann!

Del-Missier und Bergmann

Gas- & Sanitärtechnik, Oliver Jankovic



Handwerk mit Verlässlichkeit

Ein **neues Bad**, eine **moderne Heizung** oder **fachgerechte Sanitärinstallationen** – wer hier auf Qualität und Erfahrung setzt, ist bei **Del-Missier & Bergmann | Oliver Jankovic** in den besten Händen. Mit einem eingespielten Team aus erfahrenen Handwerkern werden Projekte zuverlässig, präzise und mit viel Sorgfalt umgesetzt – vom einzelnen Anschluss bis hin zur kompletten Badsanierung.

Ob **Neubau, Sanierung oder Reparatur**: Hier stehen Kompetenz, Termintreue und persönliche Beratung im Mittelpunkt. Jedes Projekt wird individuell geplant und hochwertig realisiert, sodass am Ende nicht nur Technik überzeugt, sondern auch Komfort und Design stimmen.

Das Ergebnis: **Lösungen, die lange Freude bereiten** – vom perfekt angepassten Heizsystem bis hin zum Bad, das zum neuen Wohlfühlraum wird. Bei Del-Missier & Bergmann | Oliver Jankovic verbindet sich handwerkliche Präzision mit Weitblick und Verlässlichkeit.



Kontakt & Info



Leopoldauer Straße 35, 1210 Wien



Montag - Donnerstag 07:00 - 16:30 Uhr

Freitag 07:00 - 12:00 Uhr

Samstag, Sonntag Geschlossen



+43(0)1 271 57 77



office@del-missier.at



www.del-missier-bergmann.at



ElektroHalacek bringt Licht ins Dunkel – und manchmal auch ein bisschen mehr.

Elektro Halacek

Technik mit Verantwortung



Innovation für eine grünere Zukunft

Nachhaltigkeit und Umweltschutz sind keine Schlagworte, sondern gelebte Praxis bei Elektro Halacek. Seit über 30 Jahren setzt das Unternehmen auf innovative Lösungen, die nicht nur technisch überzeugen, sondern auch Verantwortung für die Zukunft tragen. Ob **Photovoltaikanlagen**, moderne **Stromtankstellen** oder **effiziente Heizsysteme** – hier wird aktiv an der Energiewende mitgearbeitet und ein Beitrag für eine lebenswerte Umwelt geleistet.

Doch nicht nur in Sachen Zukunftstechnologie, auch bei **klassischen Elektroinstallationen**, **Reparaturen** oder **Sicherheitssystemen** ist das Team ein verlässlicher Partner. Mit fachkundiger Beratung, individueller Planung und präziser Umsetzung entstehen Lösungen, die exakt auf die Bedürfnisse der Kund:innen zugeschnitten sind.

So verbindet Elektro Halacek Innovation mit Erfahrung, Technik mit Nachhaltigkeit – und zeigt, dass verantwortungsbewusstes Handwerk heute wichtiger ist denn je.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstraße 43, 1210 Wien



Montag - Freitag 08:00 - 18:00 Uhr
Samstag geschlossen



+43(0)1 270 60 34-0



elektro@halacek.at



www.halacek.at



Bei Coiffeur Karin wird jeder Schnitt zum Style-Highlight.

Creativ Coiffeur Karin

Ihr Friseur - Grubmüller Karin



Schönheit mit Herz und Kreativität

Haare sind Ausdruck von Persönlichkeit und Lebensgefühl – und genau hier setzt Creativ Coiffeur Karin an. Ob **trendiger Schnitt**, **typgerechtes Styling** oder **raffinierte Haarverlängerung**: Karin stellt Ihre Wünsche in den Mittelpunkt. Mit Leidenschaft, Erfahrung und viel **Einfühlungsvermögen** nimmt sie sich Zeit für jeden Kunden und schafft eine familiäre **Wohlfühlatmosphäre**, in der Beratung und Kreativität Hand in Hand gehen.

Unterstützt wird sie seit vielen Jahren von der quirligen und liebenswerten Kati, die mit ihrem Gespür für Stil auch ausgefallene Wünsche wahr werden lässt. Zusammen bilden sie ein Team, das Professionalität mit Herzlichkeit verbindet – und jedem Besuch einen persönlichen Zauber verleiht.

Denn bei Creativ Coiffeur Karin gilt: Ihre Schönheit ist unsere Inspiration.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstraße 12, 1210 Wien



Di., Mi., Fr. 09:00 - 18:00 Uhr

Do. 09:00 - 19:00 Uhr

Sa. 09:00 - 13:00 Uhr



+43(0)1 278 78 58



office@coiffeurkarin.at



www.coiffeurkarin.at



Karin Eichenthal zaubert nicht nur Frisuren, sondern auch gute Laune.

Friseur Karin Eichenthal

Friseurmeisterin - Styling mit Stil



Styling mit Stil und Leidenschaft

Seit über 20 Jahren steht Karin Eichenthal für Friseurhandwerk auf höchstem Niveau in Floridsdorf. Ob **Hochzeit, Ball, Trachten- oder Beach-Look** – sie kreiert Stylings, die weit mehr sind als ein Haarschnitt: Sie sind Ausdruck von Persönlichkeit, Schönheit und Selbstbewusstsein. Inspirieren lässt sie sich von Mode, Design und aktuellen Haartrends, die sie mit Präzision und Kreativität in individuelle Looks verwandelt.

Ihr Anspruch ist klar: höchste Qualität und kreative Perfektion. Damit sie und ihr Team immer am Puls der Zeit bleiben, gehören regelmäßige Schulungen und Weiterbildungen selbstverständlich dazu. So entstehen Frisuren und Stylings, die modern, individuell und einzigartig sind.

Auch als Ausbilderin lebt Karin ihre Leidenschaft. Seit ihrer Meisterprüfung gibt sie ihr Wissen mit Geduld, Begeisterung und Herz an Lehrlinge weiter und fördert junge Talente darin, ihren eigenen Stil zu entdecken und sich kreativ zu entfalten.

Bei Friseurmeisterin Karin Eichenthal trifft handwerkliche Perfektion auf künstlerisches Gespür – für Ergebnisse, die inspirieren und begeistern.



Kontakt & Info



Jedleseer Straße 66-94/38/30



Dienstag - Freitag 08:30 - 18:00 Uhr
Samstag 08:00 - 12:00 Uhr



+43(0)1 271 21 46



office@karinreichenthal.at



www.karinreichenthal.at



Catering Frohes Schaffen

Genuss, der bleibt



Wer gutes Essen liebt, ist bei **Frohes Schaffen Catering** genau richtig. **Martina & Claudia**, die schon seit Jahrzehnten für ihre legendären Cremeschnitten und liebevoll zubereiteten Gerichte bekannt sind, haben ihr Angebot weiterentwickelt: Heute bringen sie den Genuss direkt zu Ihnen – mit einem **professionellen Catering-Service**, der keine Wünsche offen lässt.

Ob **Firmenfeier, Hochzeit, Geburtstag** oder ein **privates Fest** im kleinen Kreis – Frohes Schaffen sorgt mit **hausgemachten Schmankerln, raffinierten Buffets** und **köstlichen Mehlspeisen** für kulinarische Höhepunkte. Auf Wunsch auch in XXL-Größe, damit wirklich alle satt und glücklich werden.

Dabei bleibt eines unverändert: die große Portion Herz, Wiener Charme und die Leidenschaft fürs Detail. Denn für Martina & Claudia ist Essen mehr als nur Verpflegung – es ist ein Stück Lebensfreude, das man miteinander teilt.

Frohes Schaffen Catering – weil Feste mit gutem Essen einfach schöner sind.



Kontakt & Info



Ispergasse 15, 1210 Wien



+43(0)664 355 94 18



catering@frohes-schaffen.info



www.frohes-schaffen.info



43. FLORIDSDORFER

WEIHNACHTS MARKT 2025

Do. 06.11. - Mi. 24.12.

TÄGLICH VON 08:30 BIS 20:00 UHR | GASTRONOMIE BIS 22:00 UHR

SILVESTERMARKT

Sa. 27.12. - Mi. 31.12.

TÄGLICH VON 08:30 BIS 20:00 UHR | GASTRONOMIE BIS 22:00 UHR

FRANZ JONAS PLATZ, 1210 WIEN



WIRTSCHAFT 21

[WWW.W21.AT](http://www.w21.at)

mein
KAUF
STADT
Wien

Gerhard Dimany – der Masseur, der Verspannungen den Kampf ansagt.

Gerhard Dimany Masseur

Ganzheitliche Massage & Körperarbeit in Floridsdorf



Ganzheitliche Massage & Körperarbeit

Seit über vier Jahrzehnten begleitet Gerhard Dimany Menschen auf ihrem Weg zu mehr Wohlbefinden, innerer Ruhe und neuer Lebensenergie. Seine Arbeit geht weit über die klassische Massage hinaus – sie vereint bewährte Massagetechniken mit ganzheitlicher Körperarbeit, die den Menschen als Einheit aus Körper, Geist und Seele betrachtet. Ziel ist es, Spannungen zu lösen, Energien wieder ins Fließen zu bringen und ein tieferes Körperbewusstsein zu schaffen.

Entdecken Sie, wie Körper, Geist und Seele wieder in Einklang kommen.

Das Angebot ist vielfältig: von der klassischen Massage über Fußreflexzonenmassage und Lymphdrainage bis hin zu modernen Methoden wie der Raindrop Technique, Medical Taping oder der Posturalen Integration. Jede Behandlung wird individuell abgestimmt und mit viel Achtsamkeit ausgeführt. So entsteht ein Raum, in dem nicht nur Muskeln und Gelenke gelockert werden, sondern auch geistige und emotionale Blockaden sanft gelöst werden können.

Viele Kund:innen schätzen an Gerhard Dimany seine ruhige, einfühlsame Art und die große Erfahrung, mit der er auf die unterschiedlichsten Bedürfnisse eingeht. In seiner Praxis entsteht eine Atmosphäre, in der Entspannung, Heilung und neue Energie spürbar werden – ein Rückzugsort, an dem Körper, Geist und Seele wieder in Einklang kommen.



Kontakt & Info



Ringelseergasse 11-15, 1210 Wien



Terminvereinbarung telefonisch



+43(0)664 784 23 89

Im Grow Room sprießen nicht nur Pflanzen, sondern auch gute Ideen.

Grow Room 21

Grows, Head & Seeds - legal, sicher & kompetent



Legal. Seriös. Persönlich.

Seit 2014 steht GROW ROOM 21 in Floridsdorf für Kompetenz, Seriosität und persönliche Beratung rund um Grow-Zubehör, CBD-Produkte, Headshop-Artikel und hochwertige Seeds. Gegründet von Tristan Dodek und seinem Partner, verfolgt das Team von Anfang an ein klares Motto: „Der Kunde ist König – solange alles im legalen Bereich bleibt.“

Besonders im Bereich CBD setzt GROW ROOM 21 auf Aufklärung statt Mythen. Denn Cannabidiol hat weder Suchtpotential noch berauschende Wirkung und ist frei von bekannten Nebenwirkungen. Vielmehr schätzen Kund:innen seine positiven Eigenschaften – von beruhigend über schmerzlindernd bis hin zu muskelentspannend und krampflösend. So findet jeder eine natürliche Unterstützung für mehr Wohlbefinden im Alltag.

Ob Einsteiger oder erfahrener Grower – im GROW ROOM 21 sind alle willkommen, die Wert auf fachliches Know-how, legale Sicherheit und ehrliche Beratung legen. Mit Erfahrung, Kompetenz und einem offenen Ohr schafft das Team einen Ort, an dem sich Kund:innen gut aufgehoben fühlen.



Kontakt & Info



Jedleseer Straße 67, 1210 Wien



Montag - Freitag 10:00 - 20:00 Uhr
Samstag: 10:00 - 18:00 Uhr
Sonntag Geschlossen



+43(0)1 270 19 35



shop@growroom21.com



www.growroom21.com



Haarstudio Sandra – wo jede Strähne ihr Happy End findet.

Haarstudio Sandra

Ihr Look - Unsere Leidenschaft

Haarstudio
»Sandra«



Haarstudio Sandra - Ihr Look, unsere Leidenschaft

Im Haarstudio Sandra dreht sich alles um Ihre persönliche Schönheit. Mit Gespür für Trends und einem klaren Fokus auf typgerechte Frisuren nehmen sich Sandra, Janine und Elfi Zeit für Ihre Wünsche – ob klassisch, modern oder ausgefallen.

Das Angebot reicht von **Dauerwellen, Haarfarben** und **Blondierungen** über **Keratinebehandlungen, Volumenwellen sowie Glätten & Föhnen** bis hin zu aufwendigen **Steckfrisuren** für besondere Anlässe. Auch das kleine Beauty-Extra wie **Augenbrauen- und Wimpernservice** gehört selbstverständlich dazu. Für Herren wird professionelles Schneiden, Stylen und Pflegen geboten, und auch die jüngsten Gäste sind willkommen – geduldig und immer mit einem Lächeln.

Besonders wird Wert gelegt auf hochwertige Produkte mit ausgewählten Inhaltsstoffen, die Ihr Haar nicht nur schön aussehen lassen, sondern es auch gesund erhalten. Mit ehrlicher Beratung und viel Erfahrung sorgt das Team für Ergebnisse, die nicht nur gefallen, sondern beeindrucken.

Haarstudio Sandra – weil Ihr perfekter Look genau hier beginnt.



Kontakt & Info



Angerer Straße 17, 1210 Wien



Dienstag - Freitag 08:30 - 18:00 Uhr
Samstag 08:00 - 12:00 Uhr
Montag & Sonntag Geschlossen



+43(0)1 270 15 41



kontakt@haarstudiosandra.at



www.haarstudiosandra.at



Heiße Ecke – der kleine Geheimtipp für große Geschmackserlebnisse.

Heiße Ecke

Susanne Schiffbänker



Foodtruck mit Herz, Geschmack und Tradition

Seit 2015 bringt Susanne Schiffbänker mit ihrem Foodtruck „Heiße Ecke“ herzhaften Genuss und eine große Portion Wiener Schmah auf Märkte und Feste in ganz Österreich. Mit Leidenschaft, Humor und viel Liebe zur Tradition verwöhnt sie ihre Gäste mit bodenständigen Schmankerln, die immer frisch und mit regionalen Zutaten zubereitet werden.

Von April bis Oktober ist die „Heiße Ecke“ ein fixer Bestandteil von Jahrmärkten, Kirtagen, Volksfesten und Messen. Ob Käsekrainer, Bratwürste, Leberkäse-Burger oder klassische Beilagen – jedes Gericht ist ein Stück Heimat, ehrlich und authentisch gekocht.

Für Susanne ist Essen mehr als bloße Nahrungsaufnahme: Es ist ein Stück Kultur, das Menschen verbindet, Freude schenkt und Erinnerungen weckt. Ihre „Heiße Ecke“ ist deshalb nicht nur ein Foodtruck, sondern auch ein Ort, an dem Qualität, Tradition und echter Geschmack im Mittelpunkt stehen.

Denn wo die „Heiße Ecke“ auftaucht, ist nicht nur der Hunger gestillt – sondern auch das Herz ein Stück glücklicher.



Kontakt & Info



Foodtruck



+43(0)699 171 30 463



susanne.schiffbaenker@gmail.com



Kamm2cut – der Name ist Programm: Schnitt für Schnitt perfekt.

Kamm2Cut

Hairstyling & Kosmetik

KAMM
2 CUT



Gepflegt von Kopf bis Fuß

Schönheit ist mehr als nur ein guter Haarschnitt – es ist das Zusammenspiel aus Ausstrahlung, Pflege und dem Gefühl, sich selbst treu zu bleiben. Genau hier setzt **Kamm2Cut** an. In **Bilgehan Gülfirats** Salon treffen handwerkliches Können und ein feines Gespür für Trends auf Herzlichkeit und echte Gastfreundschaft. Mit Leidenschaft und Liebe zum Detail schafft sie gemeinsam mit ihrem Team eine Atmosphäre, in der sich jeder willkommen fühlt – ganz gleich, ob für ein **neues Styling**, eine **entspannende Kosmetikbehandlung** oder **perfekt gepflegte Nägel**.

Das Angebot ist vielfältig und reicht vom modernen, **typgerechten Hairstyling** über **kreatives Nageldesign** bis hin zu **professionellem Brazilian Waxing** und **wohltuender Fußpflege**. Dabei ist es Bilgehan besonders wichtig, dass jede Behandlung individuell auf die Bedürfnisse der Kund:innen abgestimmt wird. So entstehen Ergebnisse, die nicht nur gut aussehen, sondern auch spürbar das Wohlbefinden steigern.

Viele Gäste schätzen die persönliche Beratung und die familiäre Wohlfühlatmosphäre, die den Salon zu etwas Besonderem macht. Hier darf Pflege leicht

sein, Spaß machen und vor allem ein Erlebnis sein, das man gerne wiederholt.

Bei Kamm2Cut gilt: Von Kopf bis Fuß rundum gepflegt – mit Stil, Herz und einer guten Portion Wiener Schmäh.



Kontakt & Info



Brünner Straße 190/L3, 1210 Wien



Di. 09:00 - 18:00 Uhr

Mi. & Do. 09:00 - 18:30 Uhr

Fr. 09:00 - 19:00 Uhr

Sa. 09:00 - 14:30 Uhr



+43(0)1 292 01 16, +43(0)676 683 19 02



kamm2cut@aon.at



www.kamm2cut.at



Karl Sonderhof sorgt dafür, dass 1A auch bei dir ankommt.

1A Installateur

Karl Sonderhof GmbH & Co. KG

SONDERHOF
Ihr Installateur der Sanitär- und Heizungstechnik seit 1918



Familientradition seit 1918 - Erfahrung, die Vertrauen schafft

Seit über 100 Jahren steht die Firma Karl Sonderhof für Qualität, Zuverlässigkeit und echte Handschlagqualität. Was 1918 von Karl Sonderhof in der Wagramer Straße mit handwerklicher Leidenschaft begann, ist heute ein moderner, zukunftsorientierter Traditionsbetrieb mit rund 50 engagierten Mitarbeiter:innen. Über Generationen hinweg hat sich das Unternehmen zu einem verlässlichen Partner für Privatkunden, Unternehmen und Hausverwaltungen entwickelt – immer mit dem Anspruch, beste Arbeit zu leisten und Vertrauen zu schaffen.

Ganz im Sinne des Leitsatzes „**Wir haben große Achtung vor dem, was unsere Vorfahren erschaffen haben, und tragen ihre Werte weiter**“ wird das Unternehmen seit 2017 von Mag. Claudia Kalcher, Enkelin des Firmengründers, und ihrem Neffen DI Christian Stolicka geführt. Mit Herz, Verantwortung und Innovationskraft verbinden sie die Werte der Vergangenheit mit den Anforderungen der Zukunft.

Das Leistungsspektrum reicht von **klassischen Sanitär- und Heizungsinstallationen** über die

komplette Badezimmersanierung bis hin zu **moderner Energieberatung, Wartungsservice und Betreuung für Hausverwaltungen**. Von der ersten Beratung bis zur fachgerechten Umsetzung begleitet das Team jedes Projekt mit Sorgfalt und Kompetenz – stets mit dem Ziel, die beste Lösung für die Kund:innen zu finden.

So vereint die Firma Sonderhof seit über einem Jahrhundert Tradition, Vertrauen und modernste Technik – ein Familienbetrieb, der Werte erhält und Zukunft gestaltet.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstraße 18, 1210 Wien



Schauraum:

Montag - Donnerstag 09:00 - 13:00 Uhr

Freitag 08:00 - 11:00 Uhr

sowie nach Vereinbarung



+43(0)1 270 73 00



installateur@sonderhof.at



www.sonderhof.at

Vergnügungsbetriebe

Robert Keinrath



Tradition & Begeisterung auf den größten Festen Österreichs

Wenn es nach Zuckerwatte duftet, Lichter funkeln und Kinderaugen strahlen, dann ist **Robert Keinrath** mit seinen **Vergnügungsbetrieben** nicht weit. Was heute ein moderner und beliebter Schaustellerbetrieb ist, begann im Jahr 1967 mit einer einfachen Ballwurf-Bude, die Fery Keinrath selbst baute. Mit Leidenschaft und Herzblut entwickelte er daraus einen Betrieb, der über Jahrzehnte hinweg Generationen begeisterte. Sein Leitspruch „Ihr Vergnügen ist unser Beruf“ prägt die Philosophie bis heute.

Bekannt für seine Herzlichkeit, sein Gespür für Menschen und seine Fähigkeit, Jung und Alt gleichermaßen ein Lächeln ins Gesicht zu zaubern, wurde Fery Keinrath zu einer echten Ikone im Schausteller-Geschäft. Seine liebevoll gestalteten Attraktionen sind seit über 55 Jahren fester Bestandteil von Weihnachtsmärkten, Zeltfesten, Messen und großen Veranstaltungen in ganz Österreich. Viele Eltern und Großeltern erinnern sich noch heute an ihre eigenen Erlebnisse und geben diese Erinnerungen an die nächste Generation weiter.

Heute führt Robert Keinrath die Tradition seines Vaters mit Stolz und neuem Elan fort. Mit einem klaren Bekenntnis zu Qualität, Zuverlässigkeit und purer Freude schafft er Erlebnisse, die verbinden – für Kinder, Eltern und Großeltern gleichermaßen. Ob **klassisches Volksfest** oder **modernes Event**: Die Vergnügungsbetriebe Keinrath stehen für Unterhaltung, die begeistert und Momente, die man nicht vergisst.



Kontakt & Info



Vergnügungsbetriebe



+43 677 993 01 238



office@keinrath.at



www.keinrath.at



Klimesch Schuhe – für den perfekten Auftritt auf jedem Pflaster.

Klimesch Schuhe

Schuhe, die ein Leben lang begleiten



„Wer gut geht - dem geht's gut.“

Dieser Satz ist bei Klimesch Schuhe nicht nur ein Motto, sondern gelebte Überzeugung. Denn Schuhe sind weit mehr als Mode – sie prägen den Auftritt, zeigen Persönlichkeit und sind entscheidend für Gesundheit und Wohlbefinden. Mit einer großen Auswahl an hochwertigen Modellen verbindet Klimesch Stil, Komfort und Funktionalität – für jeden Anlass, ob Alltag, Freizeit oder besondere Momente.

Unsere Füße tragen uns täglich durchs Leben – im Durchschnitt bis zu 10.000 Schritte. Im Laufe eines Lebens umrunden sie so mehrfach die Erde. Umso wichtiger ist es, Schuhe zu tragen, die nicht nur passen, sondern auch langfristig unterstützen. Genau das ist seit Generationen die Stärke von Klimesch: Schuhe, die Halt geben, angenehm zu tragen sind und mit Qualität überzeugen.

Vom Sneaker bis zum Business-Schuh, von eleganten Pumps bis zu bequemen Gesundheitsschuhen – das Sortiment ist vielfältig und wird sorgfältig zusammengestellt. Heute betreibt Klimesch bereits sechs Filialen in Wien und Niederösterreich und wird in vierter Generation geführt. Mit Erfahrung, Fachwissen und viel Herz sorgt das Team dafür, dass

jede Kundin und jeder Kunde genau das findet, was wirklich zählt: Schuhe, die passen – und ein Leben lang begleiten.



Kontakt & Info



Brünnerstraße 20, 1210 Wien



Montag - Freitag 09:00 - 18:00 Uhr
Samstag 09:00 - 17:00 Uhr
Sonntag Geschlossen



+43(0)1 278 32 54



info@klimesch-schuhe.at



www.klimesch-schuhe.at

Kosmetik Irene Dietz

Ihr persönlicher Rückzugsort für Schönheit & Entspannung



Schönheit beginnt mit Wohlbefinden

In einer Welt, in der alles immer schneller geht, ist es wichtiger denn je, sich selbst bewusst Zeit zu schenken. Genau das bietet Irene Dietz: einen Ort zum Ankommen, Entspannen und Loslassen – und zugleich ein Studio, in dem Haut, Hände und Füße die Pflege erhalten, die sie verdienen. Mit einem umfangreichen Angebot an modernen Kosmetik- und Pflegebehandlungen ist ihr Institut ein wahres Zentrum für Wohlbefinden, Schönheit und sichtbare Ergebnisse.

Innovative Anwendungen wie **Micro-Needling**, **Laserbehandlungen** oder die **PRX-T33 Biorevitalisierung** bringen frische Ausstrahlung und helfen, Zeichen der Hautalterung effektiv zu mindern. Gleichzeitig sorgen sanfte Methoden wie **Dermadrop TDA** für **Tiefenpflege** ganz ohne Schmerzen. Ergänzt wird dieses Hightech-Angebot durch klassische Schönheitsrituale: **Maniküre, Pediküre, Fußmassagen** oder **wohltuende Körperpeelings**, die Körper und Geist gleichermaßen verwöhnen.

Das Besondere bei Irene Dietz ist die Kombination aus modernster Technik, langjährigem Fachwissen und echter Empathie. Jede Behandlung wird

individuell abgestimmt, damit Sie nicht nur gepflegt aussehen, sondern sich auch innerlich gestärkt und erholt fühlen.

Denn wahre Schönheit ist mehr als Äußerlichkeit – sie beginnt mit Wohlbefinden.



Kontakt & Info



Jedleseer Straße 74, 1210 Wien



Montag bis Freitag 08:00 - 18:00 Uhr
Termine nach Vereinbarung auch
außerhalb der Öffnungszeiten



+43(0)1 278 39 29



office@ko-fu-je.at



www.ko-fu-je.at



La Crêperie: Französischer Charme in Floridsdorf zum Vernaschen.

La Crêperie

Genuss, der trägt. Momente, die bleiben.



Genuss mit Blick auf die Alte Donau

Direkt an der malerischen Alten Donau gelegen, ist La Crêperie weit mehr als ein Restaurant. Es ist ein Ort zum Ankommen, Genießen und Seele-baumeln-lassen. Ob Frühstück am Wasser, romantisches Abendessen oder eine unvergessliche Feier – hier verschmelzen kulinarische Leidenschaft und traumhafte Kulisse zu einem Erlebnis für alle Sinne.

Ein Highlight für Verliebte ist das exklusive **Mondscheinpicknick auf dem Wasser**: Mit Ruder-, Tret- oder Elektroboot geht es hinaus auf die Donau, wo ein **romantisches Royal Picknick mit Crémant, Räucherlachs, Prosciutto, Roastbeef, Shrimps, frischen Früchten und Baguette** den Abend unvergesslich macht. Ein Erlebnis, das kaum romantischer sein könnte.

Doch auch für größere Anlässe ist La Crêperie die perfekte Adresse: Ob **Trauung, Taufe, Geburtstag, Firmenfeier** oder **Sommerfest** – das Team kümmert sich liebevoll und professionell um jedes Detail. Auf der **Terrasse mit Party-Grill und Buffet** oder im **stilvollen Innenbereich** entstehen Veranstaltungen mit Flair und Atmosphäre.

La Crêperie ist ein besonderer Ort für besondere Menschen – für Genießer, Verliebte und all jene, die das Leben feiern möchten.



Kontakt & Info



An der Oberen Alten Donau 6, 1210



Dienstag - Donnerstag 11:00 - 24:00 Uhr
Freitag & Samstag 08:30 - 24:00 Uhr
Sonntag 08:30 - 17:00 Uhr



+43(0)1 270 31 00



restaurant@lacreperie.at



www.lacreperie.at



Likörstube Sveceny – flüssige Glücksmomente in jeder Flasche.

Likörstube Sveceny

Franz Sveceny



Ein echtes Wiener Original

Seit mehr als 70 Jahren schenkt Franz Sveceny in seiner Likörstube nicht nur feine Tropfen aus, sondern auch Geschichten voller Wiener Schmah und Lebenserfahrung. Wo einst rund 800 Branntweiner das Stadtbild prägten, ist heute nur eine Handvoll geblieben – und die Likörstube Sveceny ragt als lebendiges Stück Wiener Tradition besonders hervor.

Die Wurzeln reichen bis ins Jahr 1911 zurück, als Franz Svecenys Großvater die legendäre Teestube eröffnete. Schon damals wusste man hier: „Ein guter Tee darf ruhig einen Schuss haben.“ Zwei Weltkriege und viele Jahrzehnte später schlägt das Herz der Familie Sveceny noch immer zwischen Teetasse und Likörglas – ein Ort, an dem Geschichte spürbar wird und Geselligkeit lebendig bleibt.

Die Likörstube ist längst mehr als ein Lokal. Sie ist ein Ort der Erinnerung, der Begegnung und der Wiener Lebensfreude. An den Wänden hängen die Wappen der alten Kronländer, Familienporträts und historische Urkunden – Zeugnisse einer bewegten Vergangenheit. Mitten drin: Auszeichnungen wie die Goldmedaille und die Ehrenbürgerwürde von

Floridsdorf, die den Stellenwert dieses besonderen Hauses unterstreichen.

Ob bei einem guten Likör, einem Plauscherl oder einer der beliebten Lesungen – hier kommen Menschen zusammen, die das Echte schätzen. Und vielleicht tragen auch Sie ein Stück dazu bei, dass dieses Wiener Juwel noch lange weiterlebt.

Likörstube Sveceny – ein Ort, der Geschichten schreibt. Und erzählt.



Kontakt & Info



Brünner Straße 26-32, 1210 Wien



Montag bis Samstag 09:30 - 14:00 Uhr
Sonntag Geschlossen



+43(0)1 270 33 18



branntweiner.franz@aon.at



<https://www.w21.at/betriebe/likoerstube-sveceny/>

Bestattung Furtner: Da, wenn es am meisten zählt.

Bestattung Furtner

Menschlich betreut. Würdevoll begleitet



Mit Herz, Würde und jahrzehntelanger Erfahrung

Wer sich in Zeiten der Trauer auf einen verlässlichen Partner verlassen möchte, findet in Bestattung Furtner genau das: ein eigentümergeführtes Familienunternehmen mit über 30 Jahren Erfahrung im Bestattungswesen. Das Team in Wien Floridsdorf ist an 365 Tagen rund um die Uhr für Angehörige da und bietet empathische Begleitung auf dem Weg des Abschieds.

Jeder Abschied ist einzigartig. Deshalb eröffnet Furtner einfühlsame Möglichkeiten: von klassischen Erd- und Feuerbestattungen über moderne Formen wie Diamant- oder Edelsteinbestattungen bis hin zu Natur- und Donaubestattungen. Gleichzeitig unterstützt das Team Menschen schon zu Lebzeiten, ihre Wünsche klar zu formulieren und finanziell abzusichern – um Angehörige im Trauerfall zu entlasten und Planungssicherheit zu schenken.

Als Familienbetrieb legt Bestattung Furtner großen Wert auf persönliche und menschliche Betreuung. In besonderen Momenten begleitet das Team liebevoll und kompetent und schenkt Halt, wenn es am meisten gebraucht wird.



Kontakt & Info



Brünner Straße 9, 1210 Wien



24/7



+43(0)1 586 00 00



office@bestattung-furtner.at



www.bestattung-furtner.at



An aerial photograph of Vienna, Austria, showing the Danube River (Donau) flowing through the city. The Floridsdorf district is visible in the foreground and middle ground, characterized by its dense residential buildings and green spaces. The background shows the city's skyline with various buildings and the surrounding hills under a bright blue sky with scattered white clouds. The word "FLORID" is superimposed in large, white, sans-serif capital letters across the upper portion of the image.

FLORID

Floridsdorf - Wo das Leben daheim ist

Floridsdorf ist mehr als nur ein Bezirk – es ist ein Stück Heimat, geprägt von Vielfalt, Offenheit und einer ganz besonderen Lebensqualität. Hier treffen Tradition und Moderne aufeinander: die Alte Donau lädt zum Verweilen ein, die Märkte und Einkaufsstrassen bringen Menschen zusammen, und die gemütlichen Wirtshäuser und Heurigen sind Orte, an denen Gemeinschaft gelebt wird.

Wer durch Floridsdorf spaziert, spürt den Charme der alten Gassen ebenso wie die Dynamik einer modernen Stadt. Es ist ein Bezirk zum Leben und Arbeiten, zum Genießen und Entdecken – und vor allem ein Bezirk, in dem man sich zuhause fühlt.

Floridsdorf – ein Ort, der verbindet.

OSDORF



MRVA Sicherheitstechnik – für ein gutes Gefühl, wenn's mal draufankommt.

MRVA Sicherheitstechnik

weil Ihr Zuhause es wert ist



Wenn es um Sicherheit geht, zählt jede Sekunde. Seit über 50 Jahren sorgt MRVA Sicherheitstechnik dafür, dass Häuser, Wohnungen und Betriebe bestmöglich geschützt sind. Von modernsten Funk- und drahtvernetzten Rauchmeldern bis hin zur direkten Aufschaltung an einen professionellen Wachdienst – hier erhalten Sie maßgeschneiderte Lösungen, auf die Sie sich jederzeit verlassen können.

Das Besondere: Bei MRVA trifft innovative Technik auf persönliche Beratung und individuelle Planung. Jedes Projekt wird mit Sorgfalt umgesetzt – von der ersten Analyse bis zur fachgerechten Montage. Hochwertige Produkte, professionelle Ausführung und zuverlässiger Service sind dabei ebenso selbstverständlich wie die enge regionale Verwurzelung und echte Handschlagqualität.

Ob Privathaushalt oder Unternehmen – mit MRVA wissen Sie, dass im Ernstfall sofort reagiert wird: 24 Stunden am Tag, 365 Tage im Jahr. Für ein gutes Gefühl der Sicherheit – und den Schutz, den Ihr Zuhause verdient.



Kontakt & Info



Pragerstraße 93, 1210 Wien



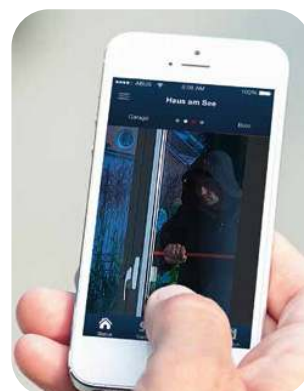
+43(0)664 247 65 89



office@mrva.at



www.mrva.at



Natur im Glas bringt die Kraft der Natur direkt auf deinen Tisch.

Natur im Glas

Peter und Silvia Kubista



Peters Imkerei & Silvias Obst- & Gemüseküche

Mit viel Liebe zur Natur und einem feinen Gespür für Qualität entstehen bei Peter und Silvia handgemachte Köstlichkeiten, die man schmeckt – und spürt. **Zwischen 25 und 32 Bienenvölker** stehen an sorgfältig ausgewählten Standorten fernab von Industrie und Straßenverkehr. Das Ergebnis ist ein **reiner, naturbelassener Bio-Honig**, ausgezeichnet mit dem **österreichischen Bio-Gütesiegel in Gold**. Ob **mild-heller Akazienhonig**, **cremig gerührter Honig**, **aromatischer Blütenhonig** oder **kräftiger Waldhonig** – jede Sorte ist ein Stück Naturwunder voller Antioxidantien, antibakterieller Eigenschaften und wohltuender Enzyme.

Neben dem Honig zaubert Silvia aus **saisonalem Obst und Gemüse** aus dem eigenen Garten wahre Geschmackserlebnisse: **hausgemachte Marmeladen**, **fruchtige Sirupe**, **würzige Chutneys** und **feiner Ketchup** – alles in kleinen Chargen, liebevoll verarbeitet und garantiert ohne künstliche Zusätze. So entstehen ehrliche Produkte, die regional verwurzelt und voller Natürlichkeit sind.

Für alle, die tiefer in die Welt der Bienen eintauchen möchten, gibt es außerdem Peters Imkershop: ein wahres Schlaraffenland für Hobby- und Profi-

Imker, mit hochwertigem Zubehör, praktischem Werkzeug und fachkundiger Beratung.

Ob süßer Honig, fruchtige Aufstriche oder das richtige Handwerkszeug – bei Peter und Silvia finden Genießer:innen alles, was Natur zu bieten hat.

Natur, wie sie sein soll – ehrlich, regional, mit Herz.



Kontakt & Info



Röllgasse 13, 1210 Wien



+43(0)699 140 75 989



office@imkershop-wien.at



www.natur-im-glas.at

www.imkershop-wien.at



Optik Kollmayer – scharfe Augenblicke garantiert.

Optik Kollmayer

Scharfe Augenblicke garantiert!

OPTIK
KOLLMAYER



Seit 1930. Visionen mit Tradition.

Seit 1930 steht Optik Kollmayer für Handwerkskunst, modernste Technik und eine klare Haltung: Qualität, Nachhaltigkeit und persönliche Beratung. Gegründet als erstes Optikerfachgeschäft nördlich der Donau, wird das Unternehmen heute in dritter Generation geführt – mit einem klaren Ziel: bestes Sehen für die Kund:innen, verbunden mit Verantwortung für die Umwelt.

Bei Kollmayer trifft traditionelles Handwerk auf innovative Technologie. Ob sorgfältige Sehtests, präzise Anpassungen oder ehrliche Empfehlungen – hier nehmen sich Meisteroptiker:innen Zeit, um für jedes Bedürfnis die passende Lösung zu finden. Nachhaltigkeit spielt dabei eine zentrale Rolle: Von handgemachten Brillen aus Oberösterreich, gefertigt aus Naturfasern, bis hin zu innovativen Fassungen aus Bohnen oder Pflanzenfasern – bei Kollmayer entstehen Brillen, die Design, Umweltbewusstsein und Komfort vereinen.

Was bleibt, ist mehr als nur gutes Sehen: ein echtes Aha-Erlebnis, das Augen und Herz gleichermaßen erfreut.

Optik Kollmayer – weil Sehen mehr ist als nur eine Brille.



Kontakt & Info



Schloßhofer Straße 4, 1210 Wien



Montag - Freitag 09:00 - 18:00 Uhr
Samstag, Sonntag Geschlossen



+43(0)1 278 53 69



office@optik-kollmayer.at



www.optik-kollmayer.at



Porsche Pragerstraße – wenn Fahrträume wahr werden.

Porsche Pragerstraße

Ihr Audi Flagshipstore in Wien



Als offizieller AUDI Flagshipstore bietet Porsche Wien Pragerstraße eine exklusive Auswahl an Fahrzeugen, die modernste Technologie, höchsten Fahrkomfort und stilvolles Design vereinen. Hier trifft Innovation auf Qualität – unterstützt von kompetenter, persönlicher Beratung, damit Sie genau das Modell finden, das perfekt zu Ihnen passt.

Neben den neuesten AUDI-Modellen profitieren Kund:innen auch von attraktiven Angeboten und Aktionen weiterer starker Marken: SEAT – dynamisch und urban, ŠKODA – vielseitig und familienfreundlich, VW – solide Technik und durchdachtes Design, sowie VW Nutzfahrzeuge – praktisch, robust und funktional. Ob Neuwagen, Tageszulassung oder Sonderangebot – Porsche Wien Pragerstraße findet die passende Lösung für Ihre individuellen Ansprüche.

Doch das Angebot endet nicht beim Fahrzeugkauf. Mit erstklassigem Service rund ums Auto – von Leasing und Finanzierung über Wartung bis hin zu Reparaturen – sorgen zertifizierte Techniker dafür, dass Sie sich jederzeit auf Ihr Fahrzeug verlassen können.

Porsche Wien Pragerstraße – Mobilität auf höchstem Niveau.



Kontakt & Info



Pragerstraße 133, 1210 Wien



Verkauf

Montag - Freitag 08:00 - 18:00 Uhr

Samstag 09:00 - 12:00 Uhr

Service, Reparatur, Teile & Zubehör

Montag - Donnerstag 07:00 - 16:00 Uhr

Freitag 07:00 - 13:00 Uhr



+43(0)1 505 911 12



porsche.pragerstrasse@porsche.co.at



www.porscheinterauto.at



Putzerei Berisha – sauberer Service, der einfach passt.

Textilreinigung Berisha

Sauberkeit mit Leidenschaft



Seit **über 35 Jahren** steht die Textilreinigung Berisha für höchste Sorgfalt, Verlässlichkeit und persönliche Betreuung. Was für **Fatmir Berisha 1989** als einfache Arbeitsstelle begann, wurde mit der Zeit zu einer echten Leidenschaft – und schließlich zur Lebensaufgabe. Heute führt er gemeinsam mit seiner Familie drei erfolgreiche Filialen, unterstützt von einem engagierten Team, das jedes Kleidungsstück behandelt, als wäre es das eigene.

Ob **eleganter Anzug, feines Ballkleid, Businesshemd oder zarte Bettwäsche** – bei Berisha ist Ihre Kleidung in den besten Händen. Selbst hartnäckigste Flecken werden mit Erfahrung, Fachwissen und schonenden Methoden entfernt, ohne die Stoffe unnötig zu belasten. Gründlichkeit, Pünktlichkeit und individuelle Beratung sind dabei selbstverständlich.

Für Fatmir Berisha ist Textilreinigung kein Beruf im klassischen Sinn, sondern Berufung. Diese Haltung spürt man in jedem Detail – und sie macht den Unterschied, den Kund:innen seit Jahrzehnten schätzen.

Textilreinigung Berisha – Ihre Kleidung. Unsere Verantwortung.



Kontakt & Info



Frauentiftgasse 8, 1210 Wien



Montag - Freitag 08:00 - 18:00 Uhr
Samstag 09:00 - 12:00 Uhr



+43(0)1 294 02 34



office@putzerei-berisha.at



www.putzerei-berisha.at

RE/MAX Dreams – wir bringen deine Wohnträume ins Rollen.

RE/MAX Dreams

Immobilien in und rund um Wien



RE/MAX Dreams Immobilien - Ihr Partner für Immobilien in Wien

Seit **über 12 Jahren** ist RE/MAX Dreams Immobilien die erste Adresse, wenn es um **Kauf, Verkauf, Vermietung** oder Miete in Wien geht. Ein erfahrenes Team von sechs qualifizierten Makler:innen begleitet Kund:innen Schritt für Schritt – mit persönlicher Beratung, fachlicher Kompetenz und individuellem Service.

Der Erfolg beginnt bereits mit einer fundierten Bewertung: Lage, Größe, Zustand, Alter und aktuelle Marktsituation werden realistisch eingeschätzt, ergänzt durch Vergleichswerte und Unterlagen. So wird der bestmögliche Verkaufs- oder Mietpreis ermittelt – transparent und zuverlässig.

Darüber hinaus unterstützt RE/MAX Dreams bei allen **Fragen rund um Vermietung und Verträge** – von der **Weitergabe** und **Untervermietung** über **Indexsicherung** bis zur **Erstattung von Investitionen**. Damit Kund:innen jederzeit bestens beraten sind und ihre Immobilie optimal genutzt wird.

Egal ob Kauf, Verkauf oder Vermietung: Bei RE/MAX Dreams Immobilien stehen die Wünsche und Ziele der Kund:innen im Mittelpunkt. Denn hier gilt: Immobilien sind mehr als Objekte – sie sind Lebensträume.

Mit RE/MAX Dreams können Immobilienträume wahr werden.



Kontakt & Info



Brünner Straße 13, 1210 Wien



Montag - Freitag 10:00 - 17:00 Uhr
Samstag gegen Voranmeldung
Sonntag Geschlossen



+43(0)1 996 20 31



office@remax-dreams.at



www.remax.at

SAMI Headquarters – wo Kampfkunst auf Power und Selbstverteidigung trifft.

SAMI International

Peter Weckauf und Mag. Irmengard Weckauf-Hanzal



SAMI - Sicherheit durch Selbstschutz

In einer Zeit, in der Gewalt und Unsicherheit leider immer präsenter werden, gewinnt Selbstschutz eine besondere Bedeutung. Denn vorbereitet zu sein heißt nicht nur, Gefahren besser zu erkennen und zu vermeiden, sondern auch Selbstwertgefühl, Mut und innere Stärke zu entwickeln – die wichtigsten Grundlagen, um sicher und selbstbewusst durchs Leben zu gehen.

Genau dafür bietet SAMI das richtige Training. Es geht nicht allein um **Verteidigungstechniken**, sondern vor allem um **Strategien zur Deeskalation**, um **klare Kommunikation** und ein **bewusstes Wahrnehmen des eigenen Umfelds**. So werden Konflikte oft schon gelöst, bevor sie entstehen.

Hinter SAMI steht mit Peter Weckauf einer der anerkanntesten Instruktoren weltweit. Mit **über 45 Jahren Erfahrung im Kampfsport** und im taktischen Training hat er Spezialeinheiten wie EKO Cobra, deutsche SEK, tschechische Zásahová Jednotka und die Schweizer Scorpions trainiert. Sein Wissen und das seines Teams fließen in Seminare ein, die Gewaltprävention, Verhaltenstraining,

Gesprächsführung und Körpersprache umfassen – zugeschnitten auf alle Altersgruppen, vom Kind bis zum Erwachsenen.

Bei SAMI lernen Teilnehmer:innen nicht nur, sich im Ernstfall zu verteidigen, sondern vor allem, sicher und selbstbewusst aufzutreten und Gefahren frühzeitig zu erkennen. Denn Selbstschutz beginnt im Kopf – und macht uns stark, für uns selbst und für andere.

SAMI – Sicherheit, die im Kopf beginnt.



Kontakt & Info



Frömmelgasse 31, 1210 Wien



Dienstag & Samstag 08:45 - 11:00 Uhr
Montag - Donnerstag 17:45 - 20:00 Uhr
Mittwoch & Freitag 16:45 - 20:00 Uhr



+43(0)664 532 18 54



office@sami.at



www.sami.at

Zum Schwaigerwirt – wo Tradition und Gemütlichkeit zuhause sind.

Zum Schwaigerwirt

A quate Kuchl mit Herz



Bodenständig, herzlich und unverwechselbar – das ist der Schwaigerwirt. Hier erlebt man noch echte Wirtshauskultur, geprägt von ehrlicher Gastfreundschaft, Handschlagqualität und einer Küche, die so schmeckt, wie sie früher war – nur besser.

Seit 2016 führen die Geschwister Oberbacher das traditionelle Gasthaus mit frischem Schwung, viel Herzblut und einer klaren Vision: authentisch, regional und ehrlich zu kochen. Ob Kaspressknödelsuppe, Ripperl, Schupfnudeln, Surschnitzel oder süße Klassiker wie gebackene Mäuse – hier treffen Kindheitserinnerungen auf Hausmannskost, die mit viel Gefühl und handwerklichem Können zubereitet wird.

Doch der Schwaigerwirt ist mehr als nur ein Ort zum Essen. Er ist ein Treffpunkt für alle Sinne – ein Platz, an dem Gemütlichkeit spürbar wird und Gäste aus ganz Österreich wegen der Küche, der Stimmung und der Herzlichkeit immer wieder gerne zurückkehren.

Beim Schwaigerwirt ist jeder willkommen – ob Stammgast oder Neuentdecker, hier fühlt man sich sofort zuhause.

Zum Schwaigerwirt – wo Gemütlichkeit schmeckt.



Kontakt & Info



Schwaigergasse 16, 1210 Wien



Dienstag - Samstag 11:00 - 23:00 Uhr
Sonntag 11:00 - 16:00 Uhr
Montag Geschlossen



+43(0)1 270 53 99



schwaigerwirt1210@hotmail.com



www.schwaigerwirt.eatbu.com



Senn Alexander sorgt dafür, dass dein Auto immer topfit bleibt.

Auto-Fachwerkstätte

Senn Alexander



Auto-Fachwerkstätte Senn Alexander

Wer italienische Fahrzeuge liebt, findet in der Auto-Fachwerkstätte Senn Alexander den richtigen Ansprechpartner. Ob Lancia, Alfa Romeo oder Fiat – hier verbindet sich fundiertes Fachwissen mit echter Begeisterung für Technik und Design. Mit Leidenschaft und höchster Sorgfalt wird für **Wartung, Reparatur und Pflege** gesorgt, damit Fahrzeuge nicht nur zuverlässig laufen, sondern auch ihren Charakter behalten.

Besonders Oldtimer-Liebhaber schätzen die Werkstatt: Kostbare Fahrzeuge mit Stahl, Leder und Chrom werden hier mit Respekt, Erfahrung und viel Fingerspitzengefühl behandelt.

Das Leistungsspektrum reicht von **Reparaturen** und **Servicearbeiten nach Herstellervorgaben** über **Diagnose** und **Fehlerauslese** bis hin zu **Pflege** und **Werterhalt**. Mit modernster Technik und einem hochqualifizierten Team wird sichergestellt, dass jedes Fahrzeug in bestem Zustand bleibt – zuverlässig und sicher.

Doch im Mittelpunkt steht nicht nur das Auto, sondern auch der Mensch. Kundennähe, Ehrlichkeit und Transparenz sind feste Werte, ebenso wie maßgeschneiderte Lösungen, die individuell auf die Wünsche der Kundinnen und Kunden abgestimmt sind.

Auto-Fachwerkstätte Senn Alexander – die Meisterwerkstatt mit Persönlichkeit.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstr. 29, 1210 Wien



Montag - Donnerstag 08:00 - 12:00 Uhr
und 12:30 - 17:00 Uhr
Freitag 08:00 - 12:30 Uhr



+43(0)1 278 32 98



office@alfistimeister.at

Star Schlosserei Bostanci

Ihre Sicherheit in Meisterhand



Seit über 20 Jahren steht die Star Schlosserei Bostanci für Kompetenz, Verlässlichkeit und höchste Sicherheitsstandards. Hier trifft solides Handwerk auf moderne Technik und individuelle Beratung – für Schutz, der Vertrauen schafft.

Mit Präzision und Erfahrung fertigt Schlossermeister Bostanci alles, was aus Metall ist – von maßgefertigten Geländern über Türen und Fenster bis hin zu Spezialanfertigungen. Dabei gehen Technik, Funktionalität und Ästhetik stets Hand in Hand.

Ein besonderer Schwerpunkt liegt auf dem Einbruchschutz. Ob Wohnung, Haus oder Gewerbeobjekt – gemeinsam wird die passende Sicherheitslösung gefunden, von Zusatzschlössern und Sicherheitszylindern über Scherengitter bis hin zu hochwertigen Sicherheitstüren. Fachgerechte Montage und geprüfte Technik sorgen dafür, dass Kunden ruhig und geschützt leben können.

Darüber hinaus bietet die Schlosserei einen schnellen und zuverlässigen Schlüsseldienst: von Schlüsselanfertigungen aller Marken über Autoschlüssel bis hin zu Sonderzylindern. Dank Sofortservice und 24-Stunden-Notdienst ist im Ernstfall schnelle Hilfe garantiert.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstr. 32, 1210 Wien



Mo - Do. 08:30 - 12:00, 13:00 - 17:00 Uhr
Freitag 08:30 - 12:00, 14:00 - 17:00 Uhr
Samstag 09:00 - 13:00 Uhr



+43(0)1 264 32 23



office@star-schlosserei.at



www.star-schlosserei.at



Steckerlfisch: Mehr als nur Fisch, ein echtes Floridsdorfer Highlight!

Steckerlfisch

Barbara & Thomas Langmaier



Ein Genuss mit Tradition

Kaum ein Kirtag in Österreich, auf dem er fehlt: der Steckerlfisch. Sein rauchiger Duft liegt schon von weitem in der Luft, zieht die Aufmerksamkeit auf sich und macht Lust, stehenzubleiben und zu genießen. Mit seiner knusprigen Haut, der klassischen Marinade aus Öl, Salz, Pfeffer und Kräutern und dem unverwechselbaren Aroma vom Holzkohlengrill ist er für viele ein Symbol für Geselligkeit, Kindheitserinnerungen und unverfälschten Geschmack.

Seit über 20 Jahren sind Barbara und Thomas Langmaier fixer Bestandteil des **Jedleseer Großkirtags**. Mit Leidenschaft, Erfahrung und Liebe zum Detail bereiten sie ihre Steckerlfische und köstlichen Spareribs zu – ein kulinarisches Highlight, das längst eine treue Fangemeinde hat.

Ihr Stand ist nicht nur eine Anlaufstelle für Genießer:innen, sondern ein echtes Erlebnis für alle Sinne: Sehen, riechen, schmecken – und die unvergleichliche Atmosphäre eines Kirtags spüren.

Was früher als einfaches, rustikales Gericht galt, hat sich längst zur beliebten Delikatesse entwickelt. Heute ist der Steckerlfisch vom Jedleseer Großkirtag nicht mehr wegzudenken – und dank der Langmaiers wird diese Tradition mit viel Herz und Handwerk weitergeführt.



Kontakt & Info



Marktfahrer



+43(0)650 440 13 11



barbara.langmaier@hotmail.com



Szabo & Partner

Steuerberater



Seit **über 30 Jahren** steht Szabo & Partner für maßgeschneiderte Beratung, höchste Qualität und gelebte Kundennähe. Gegründet 1992 von **Steuerberaterin Ingrid Szabo**, entwickelte sich die Kanzlei zu einem modernen, zukunftsorientierten Beratungsunternehmen. Heute wird sie gemeinsam mit ihrer Schwester Gudrun Humel und einem starken Team aus Expertinnen der nächsten Generation – Julia Haller, Martina Benischke und Sylvia Decombe-Litschauer – erfolgreich geführt.

Mit **über 20 Mitarbeiter:innen** bietet Szabo & Partner ein breites Leistungsspektrum: von **klassischer Steuerberatung** über **digitale Buchhaltung, Personalverrechnung, Jahresabschlüsse, Steuererklärungen** bis hin zu **umfassender Unternehmensberatung**. Dabei steht immer eines im Mittelpunkt: die Zufriedenheit der Klient:innen.

Besonders geschätzt wird die Kanzlei für ihre Qualitäts-Garantien: persönliche und respektvolle Betreuung, absolute Verlässlichkeit, die verständliche Erklärung komplexer Themen und ein hohes Maß an fachlichem Know-how. So wird Beratung nicht nur effizient und kompetent, sondern auch menschlich und nahbar.

Auch digital ist Szabo & Partner am Puls der Zeit: Innovative Tools und moderne IT-Lösungen ermöglichen eine effiziente, papierlose Zusammenarbeit – ohne dabei den persönlichen Kontakt zu verlieren.

Szabo & Partner ist mehr als eine Steuerkanzlei. Es ist ein Ort, an dem Frauenpower, Fachwissen und echtes Interesse an den Zielen ihrer Klient:innen zusammenkommen. Für Verlässlichkeit, Vertrauen und Weitblick – dafür steht diese Kanzlei.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstr. 29/5, 1210 Wien



Montag - Donnerstag 09:00 - 16:30 Uhr
Freitag 09:00 - 13:30
Samstag & Sonntag Geschlossen



+43(0)1 278 13 55 - 0



office@szabo.at



www.szabo.at

Trend Küchen macht aus Kochen ein echtes Erlebnis.

Trend Küchen

Ihre Küche. Ihr Stil. Unsere Leidenschaft.

TrendKüchen



Bei TREND KÜCHEN entstehen Küchenlösungen, die perfekt auf Ihre Wünsche abgestimmt sind – individuell geplant, stilvoll umgesetzt und bis ins kleinste Detail durchdacht. Von der ersten Idee über die realistische 3D-Küchenplanung bis hin zur handwerklichen Maßanfertigung begleitet Sie ein erfahrenes Team mit persönlicher Beratung, Kreativität und viel Leidenschaft für gutes Design.

Mit Agnes Glatzl, Innenarchitektin mit über 14 Jahren Erfahrung, Tischlermeister Kohlweiß, Technikprofi und Planer, sowie Franz Koller, Monteur mit 25 Jahren Praxis, vereint TREND KÜCHEN Fachwissen und Handwerkskunst auf höchstem Niveau. So wird jede Küche nicht nur funktional, sondern auch langlebig und einzigartig.

Ein besonderes Highlight sind die Kochvorführungen im Studio, bei denen Sie Ihre zukünftige Küche live erleben und Inspiration sammeln können. Hier wird Küchenplanung zum Erlebnis – und Ihre Traumküche zum greifbaren Ziel.

TREND KÜCHEN – weil Ihre Küche mehr ist als ein Raum. Sie ist ein Stück Lebensqualität.



Kontakt & Info



Floridsdorfer Hauptstr. 19, 1210 Wien



Montag - Freitag 10:00 - 12:00 Uhr
und 13:00 - 18:00 Uhr
Samstag nach Terminvereinbarung



+43(0)1 954 98 64



studio@trend-kuechen.at



www.trend-kuechen.at



Weingut & Heuriger Christ – hier trifft Tradition auf Genuss vom Feinsten.

Weingut & Heuriger Christ

Wo Tradition auf Charakter trifft



Seit über 400 Jahren ist die Familie Christ tief mit dem Weinbau am Bisamberg verbunden. Was einst als Bauernhof begann, entwickelte sich in den 1980er-Jahren durch Franz und Johanna Christ zum heutigen Weingut – und wird seit 2005 von Rainer Christ mit großer Leidenschaft weitergeführt.

Mit Hingabe und Innovationsgeist bringt Rainer das volle Potenzial des einzigartigen Terroirs zum Ausdruck. Seine Weine sind geprägt von Balance, Tiefe und Charakter – echte Ausdrucksträger ihrer Herkunft. Unterstützt wird er dabei von Vater Franz Christ, dessen Erfahrung und Handschlagqualität weiterhin prägend sind.

Heute steht das Weingut Christ für Spitzenweine, gelebte Familientradition und herzliche Gastfreundschaft. Ob bei Verkostungen, einem Besuch im Heurigen oder beim Feiern besonderer Anlässe – hier spürt man, dass Wein mehr ist als ein Getränk: Er ist Kultur, Natur und Leidenschaft in jeder Flasche.



Kontakt & Info



Amtsstraße 12, 1210 Wien



Heuriger: Jänner, März, Mai, Juli,
September und November

Montag - Freitag 15:00 - 23:00 Uhr

Sa, So & Feiertag 12:00 - 23:00 Uhr



+43(0)1 292 51 52



info@weingut-christ.at



www.weingut-christ.at



Weingut&HeurigerKarlLentner–einHeuriger,derGemütlichkeitneudefiniert.

Weingut & Heuriger Karl Lentner



Wo früher Kühe weideten und Felder bestellt wurden, lädt heute der Lentner Heurige zum Verweilen ein – ein Ort voller Geschichte, Herzlichkeit und echter Wiener Gastfreundschaft. Was einst mit Landwirtschaft und Tierhaltung begann, hat sich über Jahrzehnte zu einem beliebten Heurigen entwickelt.

Heute führen Eva und Karl Lentner den Familienbetrieb mit viel Leidenschaft und Hingabe – geprägt von den kulinarischen Wurzeln von Maria Lentner, deren traditionelle Rezepte bis heute das Buffet bereichern. Hausgemachte Weine aus eigener Produktion, ein reichhaltiges Buffet mit klassischer Hausmannskost und ein gemütlicher Garten mit rund 250 Plätzen machen den Heurigen zu einem beliebten Treffpunkt für Genießer:innen.

Ob Hochzeiten, Taufen, Firmen- oder Familienfeiern – der Lentner Heurige bietet den idealen Rahmen, um besondere Momente zu feiern. Regelmäßige Konzerte und Veranstaltungen sorgen zusätzlich für ein lebendiges Miteinander.

Der Lentner Heurige ist weit mehr als ein Ort zum Essen und Trinken – er ist ein Stück gelebte Wiener Kultur, wo man das Leben gemeinsam feiert.



Kontakt & Info



Amtsstraße 44, 1210 Wien



Februar, April, Juni, August, Oktober
und Dezember

Montag - Donnerstag 14:30 - 23:00 Uhr

Freitag & Samstag 12:00 - 23:00 Uhr

So. & Feiertag 10:00 - 23:00 Uhr



+43(0)1 292 51 23



info@karl-lentner.at



www.karl-lentner.com



Weingut & Heuriger Richard Lentner



Seit 1950 pflegt die Familie Lentner echte Heurigen-Tradition – mittlerweile in dritter Generation durch Richard Lentner, der mit Leidenschaft und Handwerk für ausgezeichnete Weine und hausgemachte Schmankerln sorgt.

Auf rund 6 Hektar Weingärten am Bisamberg reifen die Trauben für preisgekrönte Weine, darunter die Spezialität des Hauses: der „Gleichgepresste“, ein fruchtig-frischer Rosé mit Charakter. Das reichhaltige Buffet verwöhnt die Gäste mit Klassikern wie Kümmelbraten, Blunzen und hausgemachten Mehlspeisen. Dazu genießt man am besten ein kühles Achterl im schattigen Garten oder in einem der gemütlichen Extrastüberln.

Für stimmungsvolle Abende sorgt ein abwechslungsreiches Musikprogramm: alle zwei Wochen Live-Musik – von Wienerlied bis Rock & Blues. Der Heurige ist zudem ein beliebter Ort für Hochzeiten, Feiern und Feste. Familien schätzen besonders den großen Spielplatz direkt neben dem Gastgarten, der auch die jüngsten Gäste begeistert.

Der Heurige Richard Lentner ist ein Ort zum Verweilen, Genießen und Feiern – Wiener Gastfreundschaft, wie sie sein soll.



Kontakt & Info



Jedlersdorfer Platz 10, 1210 Wien



Heuriger: Jänner, März, Mai, Juli,
September, November, 26. - 30.12.
Montag - Freitag ab 12:00 Uhr
Samstag ab 12:00 Uhr
Sonn- und Feiertag ab 09:00 Uhr



+43(0)1 292 42 51



heuriger@lentner.info



www.lentner.info





WIRTSCHAFT 21



UNTERWEGS IN FLORIDS DORF

Unsere Unternehmerinnen & Unternehmer - Ausgabe 4 | 09/2025